

## SUMMARY OF PRODUCT AND/OR SERVICE INFORMATION // RINGKASAN INFORMASI PRODUK DAN/ATAU LAYANAN

<b>Issuer Name // Nama Penerbit</b> : PT Bank Mizuho Indonesia ("Bank")	<b>Type of Product // Jenis Produk</b> : Import // Impor
<b>Product Name // Nama Produk</b> : Issued Import of Letter of Credit (LC) and/or Surat Kredit Berdokumen Dalam Negeri (SKBDN) // Pembukaan Surat Kredit Impor dan/atau Surat Kredit Berdokumen Dalam Negeri (SKBDN)	<b>Description // Deskripsi</b> : A secure payment method for both international (LC) and domestic (SKBDN) trade where the Bank as the issuer (issuing Bank) provides a written promise at the request of the importer (buyer) to make payment to the exporter (seller) in a certain amount, based on documents submitted in accordance with the terms and conditions of the L/C // Metode pembayaran yang aman baik untuk perdagangan internasional (LC) maupun domestik (SKBDN) dimana Bank sebagai penerbit (issuing Bank) memberikan janji tertulis atas permintaan importir (pembeli) untuk melakukan pembayaran kepada eksportir (penjual) dalam jumlah tertentu, berdasarkan dokumen yang diajukan sesuai dengan syarat dan kondisi L/C.
<b>Currency // Mata Uang</b> : All Currency (refer to Credit Application) // Semua Mata Uang (mengacu pada Fasilitas Kredit)	

## MAIN FEATURE // FITUR UTAMA

## COSTS // BIAYA

<b>Type of LC // Jenis LC</b> : Letter of Credit (LC) - International and/or Surat Kredit Berdokumen Dalam Negeri (SKBDN) - domestic // Surat Kredit - Internasional dan/atau Surat Kredit Berdokumen Dalam Negeri (SKBDN) - domestik	Refer to Bank Standard Tariff which will be contained in Bank website // Mengacu ke tarif standar yang tercantum dalam situs web Bank.
<b>Term // Tenor</b> : 1. Sight LC (Payment immediately after documents are received and verified) // Sight LC (Pembayaran segera setelah dokumen diterima dan diverifikasi). 2. Usance LC (Payment is deferred (due) on an agreed date) // Usance LC (Pembayaran ditangguhkan (jatuh tempo) pada tanggal yang disepakati).	
*) Applies when the date of document issued // Berlaku pada tanggal dokumen ini diterbitkan.	

## BENEFITS // MANFAAT

## RISKS // RISIKO

- |   |  |
|---|--|
| <ol style="list-style-type: none"> <li>Assures payment to the exporter of Bank's customer if their documents meet the terms and conditions of customer's LC // Menjamin pembayaran kepada eksportir dari nasabah Bank apabila dokumen mereka memenuhi syarat dan kondisi yang ditetapkan pada L/C milik nasabah.</li> <li>Documentary evidence to satisfy Bank's customer that the exporter has complied with the terms and conditions of customer's LC // Bukti yang terdokumentasi untuk meyakinkan nasabah Bank bahwa eksportir telah mematuhi syarat dan kondisi yang ditetapkan pada L/C milik nasabah.</li> </ol> | <ol style="list-style-type: none"> <li>Bank only deal with document, not with the goods // Bank hanya berhubungan dengan dokumen, tidak dengan barang.</li> <li>Irrevocable L/C; it cannot be canceled or modified in any way without explicit consent by the affected parties involved // Irrevocable L/C; tidak dapat dibatalkan atau dimodifikasi tanpa persetujuan dari pihak terlibat yang terpengaruh.</li> <li>Other Risk; such as Market Risk (Fluctuation of rate, interest, or FOREX) and Credit Risk (unpaid or unsettled of payment) // Risiko lain seperti Risiko Pasar (Fluktuasi kurs, Bunga atau Forex) dan Risiko Kredit (pembayaran tidak terbayar atau terselesaikan).</li> </ol> |
|---|--|

**REQUIREMENTS AND PROCEDURES // PERSYARATAN DAN TATA CARA****You should submit //Anda harus menyerahkan :**

1. Customer should have a Credit Facility in the Bank // *Nasabah harus mempunyai Fasilitas Kredit di Bank.*
2. Customer submits the Application of Opening L/C to the Bank // *Nasabah menyerahkan Aplikasi Pembukaan L/C kepada Bank.*

**You may submit inquiries and complaints through // Anda dapat menyampaikan pertanyaan dan Pengaduan melalui :**

1. Hunting Line // *No. Telepon : +62 21 5091-0888*
2. Email // *Surel : bmi011001@mizuho-cb.com*
3. Directly to the Office of Bank with address // *Datang langsung ke Kantor Bank dengan alamat : Menara Astra, 53rd Floor, Jl. Jenderal Sudirman Kav. 5-6, Jakarta 10220, Indonesia.*

By fulfilling the requirement regarding procedure of Handling Complaint which can be accessed in the website of PT Bank Mizuho Indonesia through : [www.mizuho-bank.co.id/pdf/Penanganan Pengaduan\\_PT Bank Mizuho Indonesia.pdf](http://www.mizuho-bank.co.id/pdf/Penanganan_Pengaduan_PT%20Bank%20Mizuho%20Indonesia.pdf) //

*Dengan memenuhi ketentuan prosedur Penanganan Pengaduan yang dapat diakses pada situs web PT Bank Mizuho Indonesia melalui : [www.mizuho-bank.co.id/pdf/Penanganan Pengaduan\\_PT Bank Mizuho Indonesia.pdf](http://www.mizuho-bank.co.id/pdf/Penanganan_Pengaduan_PT%20Bank%20Mizuho%20Indonesia.pdf)*

**SIMULATION // SIMULASI**

Example of a simulation of calculating the costs for opening a Documented Credit : // *Contoh simulasi perhitungan biaya Pembukaan Kredit Berdokumen :*

Principal // Pokok	Interest Rate // Suku Bunga	No of Days // Jumlah Hari	Calculation // Perhitungan	Fee Paid // Biaya yang Dibayarkan
IDR 1,000,000,000	7.0% per annum // per tahun	30	$(IDR\ 1,000,000.000 \times 7\% \times 30) / 360$	IDR 5,833,333 ,-

\* The simulation is for illustration purpose only // \* *Simulasi ini hanya untuk keperluan ilustrasi semata.*

**ADDITIONAL INFORMATION // INFORMASI TAMBAHAN**

1. Cut off time : 12:00 WIB (Monday to Friday) // *Batas waktu pelayanan : 12:00 WIB (Senin sampai Jumat).*
2. This Bank Product and/or Service Information is made in English and Bahasa Indonesia, in any event of inconsistencies in both versions, the Bahasa Indonesia version shall prevail // *Informasi Produk dan/atau Layanan Bank ini dibuat dalam Bahasa Inggris dan Bahasa Indonesia, dalam hal terdapat ketidaksesuaian dalam kedua versi, versi Bahasa Indonesia yang berlaku.*

**Disclaimer (important to read) // Penafian (penting untuk dibaca)**

1. Bank shall be able to refuse the product if it does not meet Bank requirements as well as applicable policies // *Bank dapat menolak permohonan produk Anda apabila tidak memenuhi persyaratan dan peraturan yang berlaku.*
2. You must read carefully this summary of Product and/or Service Information and have the right to ask Bank employees any questions regarding this Summary of Product and/or Service Information // *Anda harus membaca dengan teliti Ringkasan Informasi Produk dan/atau Layanan ini dan berhak bertanya kepada pegawai Bank atas semua hal terkait Ringkasan Informasi Produk dan/atau Layanan ini.*

"PT Bank Mizuho Indonesia is licensed and supervised by the Financial Services Authority (Otoritas Jasa Keuangan) & Bank Indonesia and is a participant in the Deposit Insurance Corporation (LPS) guarantee".

"PT Bank Mizuho Indonesia berizin dan diawasi oleh Otoritas Jasa Keuangan (OJK) & Bank Indonesia serta merupakan peserta penjaminan Lembaga Penjamin Simpanan (LPS)".